175

d'une famille; en général, pays habité; || au fig. le corps [demeure de l'âme].||Pierre bleue nommée kulatta.

kulaka a. de bonne maison, de naissance illustre. — S. m. fourmilière, taupinière. || Artiste ou artisan de bonne famille. || Diospyros tomentosa, esp. de plaqueminier, bot. — S. n. prolongation du sens de la phrase d'une stance à l'autre [le sens finissant ordinairt. avec la stance] tg. || Trichosanthès diœca, bot.

kulakka m. action de marquer la mesure en musique.

kulaxaya m. (xi) ruine d'une famille.

kulaxaya f. carpopogon pruriens, bot. kulagiri m. pic central dans un noyau de

montagnes.

kulaja a. (jan) de bonne maison.

kulañja m. et kulañjana m. galanga major ou alpinia galanga, bot.

kulatā f. femme impudique. kulatī f. arsenic rouge.

kulatta m. (sta) dolichos biflorus, esp. de haricot.

kulatta f. et kulattika f. pierre bleue dont on fait un collyre pour les yeux.

kuladurma m. lois ou usages propres à une famille ou à une race.

kuladáraka m. (är) [celui qui perpétue la famille] fils.

kulanaça m. (naç) destructeur de la famille, homme de caste extralégale ou dégradée.

kulapati m. (pati) chef de famille. || Bd. père-supérieur d'une communauté.

kulnpålaka a. qui protége la famille ou qui pourvoit à ses besoins. — S. n. esp. d'orange.

kulapáli f. femme vertueuse [qui conserve la pureté de la famille].

kulabūsaņa n. ornement de la famille.

kulabṛlyā f. (bṛ) sage-femme. || Nourrice. kulamārga m. la voie des hommes biennes, la vertu, l'honnêteté.

kulavadú f. cf. kulastri.

kulavipra m. prêtre de famille, aumônier. kulavyāpin a. (vi; āp) qui embrasse toute la famille, qui lui est applicable.

kulacréstin a. (crésta) de très-bonne famille. || Qui se distingue dans sa famille. — S. m. artisan de bonne famille

S. m. artisan de bonne famille. kulasambava a. (sam; bú) issu d'une fa-

mille honnête ou distinguée.

kulaswraba n. (suraba) esp. de plante; cf.

maruvaka.

kulastri f. femme de bonne famille, femme vertueuse, honnête femme.

कृत्पान्ता kuläxutå f. chienne.

कुलाङ्गा kulâyganâ f. cf. kulastrî.

कुलाचल kuláćala m. (aćala) np. de

montagne, théâtre des jeux des huit gardiens du monde ou Lôkapâlas.

कुलाट kuláta m. petit poisson.

कुलाधार्क kuláäáraka m. (å; तृ) [celui qui perpétue la famille] fils.

कुलाय kuláya m. (aya de i) nid. || Lieu, place, en général.

kuláyasťa m. (sťá) oiseau. kuláyiká f. volière, oisellerie, couvoir.

gramma kulála m. faisan, coq sauvage.

|| Potier. — kulâlâ f. femme de potier. || Pierre bleue dont on fait un collyre pour les yeux; cf. kulatfâ.

कुलाह kuláha m. cheval jaunâtre avec les genoux noirs.

kuláhaka m. esp. de lézard, caméléon.

नुति kuli m. (kul) main. — kuli f. morelle épineuse, bot. cf. kula.

क्रांतिक kulika a. (kula) de bonne famille. — S. m. chef de famille. || Ouvrier de bonne famille. || Esp. d'arbre. || Np. d'un des chefs des Nagas.

कुत्तिङ्ग kuliyga et kuliygaka m. passereau.

कुत्तिन्द kulinda m. np. de peuple.

gilm kulira m. crabe, écrevisse; cf. kulira.

कृत्तिश kulica m. n. foudre. || Esp. de poisson.

कुत्तिशासन kuliçásana m. surnom de Çâkyamuni (?).

कुत्तान kulina a. (sfx. ina) de bonne famille. — S. m. cheval de race.

kulinaka a. de bonne famille. — S. m. esp. de haricot sauvage.

कुलीनस kulinasa n. eau.

and kulira m. n. crabe; écrevisse.||
Le Cancer, signe du zodiaque.

kulîracı ygî f. esp. de plante; cf. karkata-

kulirád m. (ad manger) jeune écrevisse.

कुलीय kuliça m. n. cf. kuliça.

कुत्तुक kuluka n. impureté amassée sur la langue. || Au fig. plaisanterie grossière.

कव kuvê

कुल्कुमुज्जा kulukkagunjá f. torche, brandon.

कुलश्चर kulêçwara m. (kula; içwara) le chef d'une famille. || Çiva.

ancissance. — S. m. cheval de race.

कुत्पि kulpa m. n. mal, maladie. — M. coude-pied; cf. gulpa.

कालमल kulmala n. faute, péché.

paré avec du riz demi-cuit, etc. || Extrait acide obtenu par la fermentation de l'eau de riz. || N. orge à moitié mûre; riz forcé; esp. de haricot, cf. rájamása; esp. de dolichos, cf. yaváka. || Maladie; cf. kalmasa.

kulmāsābisuta n. (abi; su) extrait acide d'eau de riz fermentée.

kulmāsa m. n. mms. que kulmāša.

tif à la famille; || de bonne famille. — S. m. conseiller. — kulyâ f. femme honnête et vertueuse. || Fossé, canal, rivière. || Micocoulier ou celtis orientalis, arbre dont l'écorce est employée contre l'épilepsie et la phthisie. — kulya n. os; viande. || Van. || Mesure de 8 drônas [environ 43 lit.].

क्व kuva n. lotus.

क्वच kuvaća a. (ku; vać) qui dit de mauvaises paroles, qui blame ou qui injurie.

क्रवर kuvara m. saveur astringente.

হুবনে kuvala m. n. et kuvalî f. jujubier; jujube. || Lotus. || Perle. || Cf. kuva. kuvalaya n. lotus en général.

क्वाद kuváda a. (vad) cf. kuvaća.

क्विंदू kuvid (ku; vid) adv. beaucoup.

क्विन्द kuvinda m. tisserand; cf. ku-pinda.

कुवृत्तिकृत् kuvṛttikṛt m. (ku; vṛt; kṛ) cæsalpinia bonducella, bot. cf. pútika.

क्वणी kuvéní f. (ku; véni) panier à poisson. On dit aussi kuvéné et kuvéni.

enal kuvêra a. (ku; vêra corps) difforme, monstrueux. || Paresseux. — S. m. Kuvêra dieu de la richesse [représenté avec

kuvéraka m. cedrelä tuna, bot. kuvéráxi f. (axi) bignonia suaveolens, bot. kuvéráćala m. (aćala) la montagne de Kuvèra, le mont Kælåsa dans l'Himålaya. kuvérádri m. (adri) mms.

3 jambes et 8 dents]. || Cedrela tuna, bot.

क्वेल kuvéla n. lotus en général.

* कुर् kuç. kuçyâmi 4. Embrasser; cf. kus.

* कुर्म kuç. kuńcayâmi 10 et kuńcâmi 1. Parler. || Briller. || Cf. kuńc et knańs.

corrompu, déréglé. — S. m. joug de charrue. || Np. d'un ancien rishi, descendant de Sôma et ancètre des Kuçikas; || np. d'un des deux fils de Râma [éandra]; l'autre est Lava; || np. d'un des dwipas ou divisions de la terre habitée. — S. m. n. le poa cynosuroïdes, herbe employée dès les plus anciens temps dans les cérémonies religieuses des Aryas. — S. n. eau. — kuçâ f. corde de kuça. || Esp. de plante. — kuçâ et kuçî f. bride de cheval, licou. — kuçî f. soc de charrue. || Fer façonné.

कश्य kuçaya m. vase à boire.

kucadwina m. cf. kuca.

क्शल kuçala a. sain, qui se porte bien.

|| Au fig. heureux; || sain d'esprit, intelligent; expert, habile; propre à faire qqc., capable de; || vertueux. [Cet a. se dit des ch. comme des personnes]. — S. n. santé du corps ou de l'esprit; bien-être; habileté, capacité; bonheur, bonne fortune, prospérité.

kuçalakâma a. (kam) qui désire le bienêtre ou le bonheur. — S. m. désir du bienêtre ou du bonheur.

kuçalapraçna m. salutation [consistant à demander à qqn. comment il se porte].

कुशलवो kuçalava m.du. Kuça et Lava, les deux fils de Râma.

कुशालिन् kuçalin a. (kuçala) en bonne santé; heureux; prospère.

कुशस्थल kuçastala n. et kuçastalî f. le pays de kanyâkubja ou Canoge; || nom d'Ujayanî pendant le Trêtayuga; || résidence de Crishna.